

# Celebro mi 15-16-17 en la Parroquia de Santa Lucía



Padre Dios, desde pequeña mis padres  
me han enseñado a amarte.  
Hoy que siento la vida vibrar por mis venas, hoy que me  
asombro ante el descubrimiento de mi capacidad de amar,  
hoy que, con sueños e ilusiones, me abro al mundo,  
quiero decirte: Gracias.

## CELEBRACIÓN DEL DON DE LA VIDA

### RITOS INICIALES

Procesión – canto de entrada

#### SALUDO

Nos hemos reunido aquí para celebrar el cumpleaños de N. Nos sentimos solidarios de su alegría (sus alegrías) y con ella (ellas) queremos dar gracias a Dios.

En el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo.  
**Amén.**

La gracia y la paz de Dios Padre, que nos concedió el don de la vida y nos hizo sus hijos por el Bautismo, estén con ustedes.  
**Y con tu espíritu.**

Hermanos: para celebrar dignamente los sagrados misterios, reconozcamos nuestros pecados.

Señor, ten misericordia de nosotros.  
**Porque hemos pecado contra ti.**  
Muéstranos, Señor tu misericordia.  
**Y danos tu salvación.**

Dios todopoderoso tenga misericordia de nosotros, perdone nuestros pecados y nos lleve a la vida eterna.  
**Amen.**

Oremos  
Concédenos, Dios todopoderoso y clemente, que el Espíritu Santo venga a habitar en nosotros para que podamos dar testimonio ante el mundo con nuestra vida del Evangelio de Jesucristo, nuestro Señor, que vive y reina contigo.  
**Amen.**

## LITURGIA DE LA PALABRA

### Lectura del libro del profeta Jeremías

1,4-10

En tiempo de Josías, el Señor me dirigió estas palabras: "Desde antes de formarte en el seno materno, te conozco; desde antes de que nacieras, te consagré profeta para las naciones". Yo le contesté: "Pero, Señor mío, yo no sé expresarme, porque apenas soy un muchacho". El Señor me dijo: "No digas que eres un muchacho, pues irás adonde yo te envíe y dirás lo que yo te mande. No tengas miedo, porque yo estoy contigo para protegerte". El Señor extendió entonces su brazo, con su mano me tocó la boca y me dijo: "Desde hoy pongo mis palabras en tu boca y te doy autoridad sobre pueblos y reyes, para que arranques y derribes, para que destruyas y deshagas, para que edifiques y plantes".

Palabra de Dios.

**Te alabamos Señor.**

### SALMO RESPONSORIAL

Demos gracias al Señor porque es bueno

**Demos gracias al Señor porque es bueno**

Demos gracias al Señor porque es bueno  
porque es eterna su misericordia.

¿Quién podría contar las a hazañas del Señor  
y alabarlo como él merece?

**Demos gracias al Señor porque es bueno**

Dichosos los que cumplen la Ley  
y obran siempre conforme a la Justicia.  
Por el amor, Señor, que tienes a tu pueblo,  
acuérdate de nosotros y sálvanos.

**Demos gracias al Señor porque es bueno**

Sálvanos Señor, para que veamos la dicha de tus escogidos  
y nos alegremos y nos gloriemos  
junto con el pueblo que te pertenece.

**Demos gracias al Señor porque es bueno**

**Aleluya, Aleluya, Aleluya**

La diestra del Señor ha hecho prodigios  
la diestra del Señor nos ha salvado.

## EVANGELIO

El Señor este con ustedes

**Y con tu espíritu**

Lectura del santo Evangelio según san Mateo (7,24-27)

**Gloria a ti, Señor.**

El que escucha mis palabras y las pone en práctica, es como aquel hombre prudente que edificó su casa sobre roca. Cayó la lluvia, vinieron los torrentes, soplaron los vientos y arremetieron contra la casa; pero no se derrumbó, porque estaba cimentada sobre roca. Sin embargo, el que escucha mis palabras y no las pone en práctica, es como aquel hombre necio que edificó su casa sobre arena. Cayó la lluvia, vinieron los torrentes, soplaron los vientos, se chocaron contra la casa, y ésta se derrumbó. Y su ruina fue grande.

Palabra del Señor.

**Gloria a ti, Señor Jesús.**

## HOMILIA

### RENOVACIÓN DE LAS PROMESAS BAPTISMALES

N..., cuando estabas todavía niña, tus papás y padrinos te trajeron a las aguas bautismales para ser iniciada en la vida nueva de Jesucristo. En aquel momento hicieron una profesión de fe en tu nombre, la misma fe que ahora te trae ante este altar. La Iglesia ahora te pide renovar y confirmar este mismo compromiso de fe.

¿Renuncias al pecado, para que puedas vivir en la libertad de hija de Dios?

**Sí, renuncio.**

¿Renuncias a las seducciones del mal, para que el pecado no te esclavice?

**Sí, renuncio.**

¿Crees en Dios, Padre todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra?

**Sí, creo.**

¿Crees en Jesucristo, su único Hijo, Señor nuestro, que nació de María Virgen, padeció, fue sepultado, resucitó de entre los muertos y está sentado a la derecha del Padre? **Sí, creo.**

¿Crees en el Espíritu Santo, en la santa Iglesia Católica, en la comunión de los santos, en el perdón de los pecados, en la resurrección de la carne y en la vida eterna? **Sí, creo.**



### CONSAGRACIÓN DE LA QUINCEAÑERA

Padre Dios, desde pequeña mis padres me han enseñado a amarte. Hoy que siento la vida vibrar por mis venas, hoy que me asombro ante el descubrimiento de mi capacidad de amar, hoy que, con sueños e ilusiones, me abro al mundo, quiero decirte: Gracias.

Quiero agradecer a cuantos han hecho posible que yo fuera la que soy: desde mis padres, mis hermanos/as, mis tíos/as, mis amigos/as, mis maestros/as... todos/as. A todos: Gracias.

Hoy ante ti, Padre bueno, tomo mi vida en mis manos. Guía mis pasos, dame la sabiduría de elegir el camino mejor que me lleve a realizarme como hija tuya y hermana de todos. Ayúdame a alcanzar la meta de una clara, firme y positiva personalidad.

María, mi querida madre, me pongo en tus manos como un nuevo Jesús. Sé siempre mi modelo de mujer valiente, mi fortaleza y mi guía. Amen.

*Bendición de la corona, la Biblia...*



## Plegaria universal

**Sacerdote:** Encomendamos nuestros cuidados y preocupaciones a Dios, por medio de la persona de Cristo, y digamos:

**Te rogamos, óyenos.**

**Lector:** Por todos los que han dedicado su vida al servicio del pueblo de Dios, para que sigan fielmente su vocación, roguemos al Señor:

**R. Te rogamos, óyenos.**

Por N... que celebra su cumpleaños hoy, para que siga el camino de Jesús con alegría y generosidad, roguemos al Señor:

**R. Te rogamos, óyenos.**

Por los padres, los abuelitos y los padrinos de N... para que continúen gozando el fruto de su amor en sus hijos, roguemos al Señor:

**R. Te rogamos, óyenos.**

Por los jóvenes, particularmente por los "compañeros de fe" de N... para que tengan la fuerza necesaria de vivir según sus principios cristianos, roguemos al Señor:

**R. Te rogamos, óyenos.**

Por los enfermos y los pobres de nuestra comunidad, para que sientan el amor de Dios por ellos a través de los que alivian sus necesidades, roguemos al Señor:

**R. Te rogamos, óyenos.**

Por todas nuestras intenciones personales que están en lo íntimo de nuestro corazón y por todos aquellos por quienes debemos orar, para que reciban las gracias que necesitan, roguemos al Señor:

**R. Te rogamos, óyenos.**

**Dios amoroso,** Tú creaste a todos los pueblos de la tierra y nos conoces a cada uno por nombre. Te damos gracias por N... que celebra hoy sus quince (dieciséis – diecisiete) años. Bendícela con tu amor y amistad para que pueda crecer en sabiduría, conocimiento y gracia, amando siempre a su familia y siendo fiel a sus amigos. Por Jesucristo nuestro Señor.

**Amén.**



## LITURGIA EUCARÍSTICA

*Bendito seas, Señor, Dios del universo, por este pan, fruto de la tierra y del trabajo del hombre, que recibimos de tu generosidad y ahora te presentamos; él será para nosotros pan de vida.*

**Bendito seas por siempre, Señor.**

*Bendito seas, Señor, Dios del universo, por este vino, fruto de la vid y del trabajo del hombre, que recibimos de tu generosidad y ahora te presentamos; él será para nosotros bebida de salvación.*

**Bendito seas por siempre, Señor.**

+ Oren, hermanos, para que este sacrificio, mío y de ustedes, sea agradable a Dios, Padre todopoderoso.

**El Señor reciba de tus manos este sacrificio, para alabanza y gloria de su nombre, para nuestro bien y el de toda su santa Iglesia.**

### ORACIÓN SOBRE LAS OFRENDAS

Señor tu que nos diste a tu Hijo para que nos hiciera capaces de amar hasta la entrega de la propia vida, acepta este sacrificio que te ofrecemos en acción de gracias por el don de la vida.

Por Jesucristo, nuestro Señor.

**Amén.**

## ORACIÓN EUCARÍSTICA

+ El Señor esté con ustedes.

**Y con tu espíritu.**

+ Levantemos el corazón.

**Lo tenemos levantado hacia el Señor.**

+ Demos gracias al Señor, nuestro Dios.

**Es justo y necesario.**

En verdad es justo y necesario, es nuestro deber y salvación darte gracias, Padre santo, siempre y en todo lugar, por Jesucristo, tu Hijo amado.

Por él, que es tu Palabra, hiciste todas las cosas; tú nos lo enviaste para que, hecho hombre por obra del Espíritu Santo y nacido de María, la Virgen, fuera nuestro Salvador y Redentor.

Él, en cumplimiento de tu voluntad, para destruir la muerte y manifestar la resurrección, extendió sus brazos en la cruz, y así adquirió para ti un pueblo santo. Por eso, con los ángeles y los santos, proclamamos tu gloria, diciendo:

**Santo, Santo, Santo es el Señor, Dios del universo. Llenos están el cielo y la tierra de tu gloria. Hosanna en el cielo.**

**Bendito el que viene en nombre del Señor. Hosanna en el cielo.**

Santo eres en verdad, Señor, fuente de toda santidad; por eso te pedimos que santifiques estos dones con la efusión de tu Espíritu, de manera que se conviertan para nosotros en el Cuerpo y + la Sangre de Jesucristo, nuestro Señor.

El cual, cuando iba a ser entregado a su Pasión, tomo pan, dándote gracias, lo partió y lo dio a sus discípulos, diciendo:

**"Tomen y coman todos de él, porque esto es mi Cuerpo, que será entregado por ustedes".**

Del mismo modo, acabada la cena, tomó, el cáliz, y, dándote gracias de nuevo, lo paso a sus discípulos, diciendo:

**"Tomen y beban todos de él, porque éste es el cáliz de mi Sangre, Sangre de la alianza nueva y eterna, que será derramada por ustedes y por muchos para el perdón de los pecados. Hagan esto en conmemoración mía".**

+ Éste es el Sacramento de nuestra fe.

**Anunciamos tu muerte, proclamamos tu resurrección. ¡Ven, Señor Jesús!**

Así, pues, Padre, al celebrar ahora el memorial de la muerte y resurrección de tu Hijo, te ofrecemos el pan de vida y el cáliz de salvación, y te damos gracias porque nos haces dignos de servirte en tu presencia.

Te pedimos humildemente que el Espíritu Santo congregue en la unidad a cuantos participamos del Cuerpo y la Sangre de Cristo.

Acuérdate, Señor, de tu Iglesia extendida por toda la tierra; y con el Papa N., con nuestro Obispo N., y todos los pastores que cuidan de tu pueblo, llévala a su perfección por la caridad.

Acuérdate también de nuestros hermanos que se durmieron en la esperanza de la resurrección, y de todos los que han muerto en tu misericordia; admítelos a contemplar la luz de tu rostro.

Ten misericordia de todos nosotros, y así, con María, la Virgen Madre de Dios, los apóstoles y cuantos vivieron en tu amistad a través de los tiempos, merezcamos, por tu Hijo Jesucristo, compartir la vida eterna y cantar tus alabanzas

Por Cristo, con El y en El, a ti, Dios Padre omnipotente,  
en la unidad del Espíritu Santo,  
todo honor y toda gloria por los siglos de los siglos. **Amén.**



### RITO DE LA COMUNION

Fieles a la recomendación del Salvador y siguiendo su divina enseñanza, nos atrevemos a decir:

**Padre nuestro, que estás en el cielo, santificado sea tu nombre; venga a nosotros tu reino; hágase tu voluntad en la tierra como en el cielo. Danos hoy nuestro pan de cada día; perdona nuestras ofensas, como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden; no nos dejes caer en la tentación, y líbranos del mal.**

Líbranos de todos los males, Señor, y concédenos la paz en nuestros días, para que, ayudados por tu misericordia, vivamos siempre libres de pecado y protegidos de toda perturbación, mientras esperamos la gloriosa venida de nuestro Salvador Jesucristo.

**Tuyo es el reino, tuyo el poder y la gloria, por siempre, Señor.**

Señor Jesucristo, que dijiste a tus apóstoles: "La paz les dejo, mi paz les doy", no tengas en cuenta nuestros pecados, sino la fe de tu Iglesia y, conforme a tu palabra, concédele la paz y la unidad. Tú que vives y reinas por los siglos de los siglos.

**Amén.**

+ La paz del Señor esté siempre con ustedes.

**Y con tu espíritu.**

**Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros. Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros. Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, danos la paz.**

### COMUNION

+ Éste es el Cordero de Dios, que quita el pecado del mundo.

Dichosos los invitados a la cena del Señor.

**Señor, no soy digno de que entres en mi casa, pero una palabra tuya bastará para sanarme.**

+ El cuerpo de Cristo. **Amén.**

### ANTIFONA DE LA COMUNION Jn. 13, 34

Les doy un mandato nuevo: que se amen los unos a los otros como yo les he amado, dice el Señor.

### Entrega del ramo

Después de la Oración poscomunión y antes de la bendición final, la XVI-XVII, acompañada de sus padrinos y papás, se acerca a depositar un ramo de flores ante la imagen de la Virgen María. Momento apropiado para un canto mariano.

### ORACION DESPUES DE LA COMUNION

Dios y Padre nuestro, por medio de esta acción de gracias, protege con tu providencia a esta hija tuya y guíala por la senda de tu amor.

Por Jesucristo, nuestro Señor.

**Amén.**

+ El Señor esté con ustedes.

**Y con tu espíritu.**

+ N., que el eterno Padre te conserve en su amor, para que la paz de Cristo habite y permanezca siempre en ti.

**Amen.**

+ Que seas testigo del amor de Dios en el mundo, para que los pobres y afligidos, habiendo encontrado en ti ayuda y consuelo vean en ti el amor del Padre.

**Amén.**

+ Y que a todos ustedes, los aquí presentes, los bendiga Dios todopoderoso, Padre, Hijo + y Espíritu Santo.

**Amén.**

The Quinceañera tradition celebrates the young girl (la Quinceañera), and recognizes her journey from childhood to maturity. Today's celebrations embrace religious customs, and the virtues of family and social responsibility. The customs highlight God, family, friends, music, food, and dance.

Where the celebration includes the Mass of Thanksgiving, the gifts are presented to the priest for a special blessing. These ceremonial items may include:

**A CROWN:** denotes a "princess" before God and the world; a triumph over childhood and ability to face the challenges ahead.

**A CROSS or MEDAL:** signifies faith - in God, in herself, and in her world.

**A BIBLE (or PRAYER BOOK) - ROSARY:** Important resources to keep the word of God in her life.

**A SHOE:** signifies new life style, in which she walks in her own shoes.

In some Hispanic cultures, the gifts are given to the Quinceañera by her "PADRINOS" (also called godparents or sponsors) specially chosen by the family. The padrinos are formally recognized, take part in the procession into the church and do the presentation of the gifts to the priest for the blessing.



Saint Lucy's Catholic Church  
118 SEVENTH Ave. Newark, NJ 07104  
(973) 803-4200